

অসম



ৰাজপত্ৰ

# THE ASSAM GAZETTE

অসাধাৰণ

EXTRAORDINARY

প্ৰাপ্ত কৰ্তৃত্বৰ দ্বাৰা প্ৰকাশিত

PUBLISHED BY THE AUTHORITY

নং 34 দিশপুৰ, বৃহস্পতিবাৰ, 29 জানুৱাৰী, 2009, 9 মাঘ, 1930 (শক)  
No. 34 Dispur, Thursday, 29th January, 2009, 9th Magha, 1930 (S.E.)

GOVERNMENT OF ASSAM  
ORDERS BY THE GOVERNOR

LEGISLATIVE DEPARTMENT :: LEGISLATIVE BRANCH

NOTIFICATION

The 28th January, 2009

**No.LGL.32/2008/99.**-- The following Act of the Assam Legislative Assembly which received the assent of the Governor is hereby published for general information.

ASSAM ACT NO. I OF 2009

(Received the assent of the Governor on 27th January, 2009)

THE ASSAM APPROPRIATION (No. IV) ACT, 2009.

AN

ACT

to authorise payment and appropriation of certain further sums from and out of the Consolidated Fund of the State of Assam for the services of the financial year, 2008-2009.

Be it enacted by the Assam Legislative Assembly in the Sixtieth Year of the Republic of India as follows:-

Short title

Withdrawal of  
Rs.1648,54,21,000  
from and out of the  
Consolidated Fund of  
the State of Assam for  
the year,  
2008-2009.

Appropriation

1. This Act may be called the Assam Appropriation (No.IV) Act, 2009.
2. From and out of the Consolidated Fund of the State of Assam there may be paid and applied sums not exceeding those specified in column (3) of the Schedule amounting in the aggregate to the sum of One thousand Six hundred forty-eight crore fifty-four lakh twenty-one thousand rupees towards defraying the several charges which will come in course of payment during the financial year 2008-2009 in respect of the services specified in column (2) of the Schedule.
3. The sums authorised to be withdrawn from and out of the Consolidated Fund of the State of Assam by this Act shall be appropriated for the services and purposes expressed in the Schedule in relation to the said year ending on the Thirty-first day of March, 2009.



THE SCHEDULE ( See Sections 2 and 3)					
[1] Grant No./ Appro- priation	[2] Services and purpose	[3] Sums not exceeding			
		Voted by the Assembly	Charged on the Consolidated Fund	Total	
		Rs.	Rs.	Rs.	
1	State Legislature	Revenue	22,35,000	---	22,35,000
	Head of State	Revenue	---	75,00,000	75,00,000
3	Administration of Justice	Revenue	3,61,40,000	2,65,20,000	6,26,60,000
4	Elections	Revenue	12,00,70,000	---	12,00,70,000
5	Sales Tax and other Taxes	Revenue	7,99,000	---	7,99,000
6	Land Revenue & Land Ceiling	Revenue	2,33,00,000	---	2,33,00,000
8	Excise and Prohibition	Revenue	9,31,000	---	9,31,000
9	Transport Services	Revenue	2,51,10,000	---	2,51,10,000
		Capital	3,05,10,000	---	3,05,10,000
	Public Service Commission	Revenue	---	7,75,000	7,75,000
11	Secretariat & Attached Offices	Revenue	20,30,000	---	20,30,000
12	District Administration	Revenue	1,02,57,000	---	1,02,57,000
14	Police	Revenue	45,76,48,000	37,76,000	46,14,24,000
15	Jails	Revenue	89,02,000	3,05,000	92,07,000
17	Administrative and Functional Buildings	Capital	5,72,73,000	---	5,72,73,000
18	Fire Services	Revenue	23,33,000	---	23,33,000
19	Vigilance Commission & Others	Revenue	3,15,91,000	---	3,15,91,000
20	Civil Defence and Home Guard	Revenue	9,80,00,000	---	9,80,00,000
22	Administrative Training	Revenue	8,26,000	---	8,26,000
23	Pension and Other Retirement Benefits	Revenue	15,00,00,000	---	15,00,00,000
26	Education (Higher)	Revenue	14,64,37,000	---	14,64,37,000
27	Art and Culture	Revenue	4,15,55,000	---	4,15,55,000
28	State Archives	Revenue	2,92,000	---	2,92,000
29	Medical & Public Health	Revenue	27,82,91,000	---	27,82,91,000
31	Urban Development (T&CP)	Revenue	1,00,00,000	---	1,00,00,000
34	Urban Development (MAD)	Revenue	2,40,00,000	---	2,40,00,000
		Capital	19,40,00,000	---	19,40,00,000
35	Information and Publicity	Revenue	3,79,56,000	2,64,000	3,82,20,000
36	Labour and Employment	Revenue	4,20,45,000	---	4,20,45,000
37	Food Storage, Warehousing and Civil Supplies	Revenue	1,09,36,000	---	1,09,36,000
		Capital	21,64,000	---	21,64,000



THE SCHEDULE					
( See Sections 2 and 3 )					
[1] Grant No./ Appropriation	[2] Services and purpose	[3] Sums not exceeding			
		Voted by the Assembly	Charged on the Consolidated Fund	Total	
		Rs.	Rs.	Rs.	
38	Welfare of SC/ ST & OBC	Revenue	27,27,41,000	---	27,27,41,000
41	Natural Calamities	Revenue	300,00,00,000	---	300,00,00,000
42	Social Services	Revenue	256,45,84,000	---	256,45,84,000
43	Co-Operation	Revenue	1,15,00,000	---	1,15,00,000
45	Census, Survey and Statistics	Revenue	40,00,000	---	40,00,000
48	Agriculture	Revenue	40,90,74,000	1,54,000	40,92,28,000
49	Irrigation	Revenue	3,35,48,000	---	3,35,48,000
		Capital	128,49,51,000	---	128,49,51,000
52	Animal Husbandry	Revenue	2,30,00,000	---	2,30,00,000
55	Forestry & Wildlife	Revenue	6,48,82,000	---	6,48,82,000
56	Rural Development (Panchayat)	Revenue	64,21,78,000	70,000	64,22,48,000
57	Rural Development	Revenue	17,22,67,000	---	17,22,67,000
58	Industries	Capital	4,00,00,000	---	4,00,00,000
59	Sericulture & Weaving	Revenue	19,72,00,000	---	19,72,00,000
62	Power (Electricity)	Capital	8,00,00,000	---	8,00,00,000
63	Water Resources	Revenue	---	3,31,000	3,31,000
		Capital	221,50,00,000	---	221,50,00,000
64	Roads and Bridges	Revenue	30,98,00,000	---	30,98,00,000
		Capital	19,46,08,000	---	19,46,08,000
71	Education (Elementary, Secondary etc)	Revenue	181,98,43,000	13,24,000	182,11,67,000
73	Urban Development (GDD)	Revenue	15,57,00,000	---	15,57,00,000
74	Sports and Youth Welfare	Revenue	9,30,000	---	9,30,000
76	Karbi Anglong Autonomous Council	Revenue	16,78,17,000	---	16,78,17,000
		Capital	30,75,00,000	---	30,75,00,000
77	N.C. Hill Autonomous Council	Revenue	25,49,52,000	---	25,49,52,000
78	Bodoland Territorial Council	Revenue	26,33,96,000	---	26,33,96,000
		Capital	10,93,00,000	---	10,93,00,000
		<b>Total Revenue</b>	1192,90,96,000	4,10,19,000	1197,01,15,000
		<b>Capital</b>	451,53,06,000	---	451,53,06,000
		<b>GRAND TOTAL</b>	1644,44,02,000	4,10,19,000	1648,54,21,000

S. M. BUZAR BARUAH,  
Joint Secretary to the Government of Assam,  
Legislative Department, Dispur.



২০০৮-২০০৯ চনৰ বিত্তীয় বছৰটোৰ সেৱাৰ বাবে অসম ৰাজ্যৰ একত্ৰীকৃত নিধিৰ পৰা নিৰ্দিষ্ট পৰিমাণৰ অতিৰিক্ত টকা উলিওৱাৰ আৰু বিনিয়োগৰ প্ৰাধিকাৰ দিবৰ নিমিত্তে এখন বিধেয়ক।

ভাৰত গণৰাজ্যৰ ষাঠিতম্ বৰ্ষত তলত উল্লেখ কৰা ধৰণে অসম বিধান সভাৰ দ্বাৰা অধিনিয়মিত কৰা হওক।

সংক্ষিপ্ত নাম

১। এই অধিনিয়মখনক অসম বিনিয়োগন ( নং - ৪ ) অধিনিয়ম, ২০০৯ বুলি কোৱা হব।

২০০৮-২০০৯ চনৰ বিত্তীয় বছৰটোৰ বাবে অসম ৰাজ্যৰ একত্ৰীকৃত নিধিৰ পৰা ১৬৪৮,৫৪,২১,০০০ টকা উলিওৱাৰ বাবে।

২। ২০০৮-২০০৯ চনৰ বিত্তীয় বছৰটোৰ ভিতৰত অনুসূচীৰ (২) কলমত বিনিৰ্দিষ্ট সেৱা সমূহৰ সম্পৰ্কত বিভিন্ন ব্যয় বহন কৰিবলৈ অসম ৰাজ্যৰ একত্ৰীকৃত নিধিৰ পৰা অনুসূচীৰ (৩) কলমত বিনিৰ্দিষ্ট সৰ্বমুঠ এহেজাৰ হয়শ আঠচল্লিশ কোটি চৌৱান লাখ একেশ হাজাৰ টকা উলিয়াব ও বিনিয়োগ কৰিব পাৰিব।

বিনিয়োগন

৩। এই অধিনিয়মৰ দ্বাৰা অসম ৰাজ্যৰ একত্ৰীকৃত নিধিৰ পৰা উলিয়াবলৈ প্ৰাধিকাৰ দিয়া টকা ২০০৯ চনৰ ৩১ মাৰ্চত শেষ হুকলীয়া বছৰটোৰ সম্পৰ্কত অনুসূচীত দেখুওৱা সেৱাসমূহ আৰু উদ্দেশ্যস্বৰূপৰ বাবে বিনিয়োগন কৰা হব।

অনুসূচী

ধৰা ২ ও ৩ দ্ৰষ্টব্য

(১) মঞ্জুৰী নং/ বিনিয়োগন	(২) সেৱা আৰু উদ্দেশ্যস্বৰূপ	(৩) সৰ্বোচ্চ টকাৰ পৰিমাণ			
		বিধান সভাৰ দ্বাৰা গৃহীত	একত্ৰীকৃত নিধিৰ ওপৰত ধাৰ্য্য	মুঠ	
		টকা	টকা	টকা	
১	ৰাজ্যিক বিধান সভা	ৰাজহ	২২,৩৫,০০০	---	২২,৩৫,০০০
	ৰাজ্যিক মূৰব্বী	ৰাজহ	---	৭৫,০০,০০০	৭৫,০০,০০০
৩	ন্যায় প্ৰশাসন	ৰাজহ	৩,৬১,৪০,০০০	২,৬৫,২০,০০০	৬,২৬,৬০,০০০
৪	নিৰ্বাচন	ৰাজহ	১২,০০,৭০,০০০	---	১২,০০,৭০,০০০
৫	বিক্ৰীকৰ আৰু অন্যান্য কৰ	ৰাজহ	৭,৯৯,০০০	---	৭,৯৯,০০০
৬	ভূমি ৰাজহ আৰু ভূমি সীমিতকৰণ	ৰাজহ	২,৩৩,০০,০০০	---	২,৩৩,০০,০০০
৮	আৱকাৰী	ৰাজহ	৯,৩১,০০০	---	৯,৩১,০০০
৯	পৰিবহন	ৰাজহ	২,৫১,১০,০০০	---	২,৫১,১০,০০০
		মূলধন	৩,০৫,১০,০০০	---	৩,০৫,১০,০০০



অনুসূচী ধাৰা ২ ৩ ৩ ব্ৰহ্মব্যা					
(১) মঞ্জুৰী নং/ বিনিয়োগ	(২) সেৱা আৰু উদ্দেশ্যৱলী	(৩) সৰ্বোচ্চ টকাৰ পৰিমাণ			
		নিধান সভাৰ ধাৰা গৃহীত	একত্ৰীকৃত নিধিৰ ওপৰত ধাৰ্যা	মুঠ	
		টকা	টকা	টকা	
	লোক সেৱা আয়োগ	বাজহ	---	৭,৭৫,০০০	৭,৭৫,০০০
১১	অসামৰিক সচিবালয় আৰু সংশ্লিষ্ট কাৰ্যালয়	বাজহ	২০,৩০,০০০	---	২০,৩০,০০০
১২	জিলা প্ৰশাসন	বাজহ	১,০২,৫৭,০০০	---	১,০২,৫৭,০০০
১৪	আৰক্ষী	বাজহ	৪৫,৭৬,৪৮,০০০	৩৭,৭৬,০০০	৮৩,৫২,৪৮,০০০
১৫	কাৰাগাৰ	বাজহ	৮৯,০২,০০০	৩,০৫,০০০	৯২,০৭,০০০
১৭	প্ৰশাসনীয় আৰু কাৰ্যালয় ভৱন	মূলধন	৫,৭২,৭৩,০০০	---	৫,৭২,৭৩,০০০
১৮	অগ্নি নিৰ্বাপক সেৱা	বাজহ	২৩,৩৩,০০০	---	২৩,৩৩,০০০
১৯	নিৰীক্ষণ আয়োগ আৰু অন্যান্য	বাজহ	৩,১৫,৯১,০০০	---	৩,১৫,৯১,০০০
২০	অ-সামৰিক সেৱা আৰু গৃহৰক্ষী বাহিনী	বাজহ	৯,৮০,০০,০০০	---	৯,৮০,০০,০০০
২২	প্ৰশাসনীয় প্ৰশিক্ষণ	বাজহ	৮,২৬,০০০	---	৮,২৬,০০০
২৩	শেঞ্চন আৰু অন্যান্য অৱসৰকালীন সুবিধা	বাজহ	১৫,০০,০০,০০০	---	১৫,০০,০০,০০০
২৬	শিক্ষা (উচ্চ)	বাজহ	১৪,৬৪,৩৭,০০০	---	১৪,৬৪,৩৭,০০০
২৭	কলা আৰু সাংস্কৃতি	বাজহ	৪,১৫,৫৫,০০০	---	৪,১৫,৫৫,০০০
২৮	ৰাজ্যিক দপ্তৰখানা	বাজহ	২,৯২,০০০	---	২,৯২,০০০
২৯	চিকিৎসা আৰু জনস্বাস্থ্য	বাজহ	২৭,৮২,৯১,০০০	---	২৭,৮২,৯১,০০০
৩১	নগৰ উন্নয়ন (চহৰ আৰু নগৰ)	বাজহ	১,০০,০০,০০০	---	১,০০,০০,০০০
৩৪	নগৰ উন্নয়ন (শৌৰ প্ৰশাসন)	বাজহ	২,৪০,০০,০০০	---	২,৪০,০০,০০০
		মূলধন	১৯,৪০,০০,০০০	---	১৯,৪০,০০,০০০
৩৫	তথ্য আৰু প্ৰচাৰ	বাজহ	৩,৭৯,৫৬,০০০	২,৬৪,০০০	৩,৮২,২০,০০০
৩৬	শ্ৰম আৰু নিয়োগ	বাজহ	৪,২০,৪৫,০০০	---	৪,২০,৪৫,০০০
৩৭	খাদ্য সংগ্ৰহ, পণ্যাগাৰ আৰু অসামৰিক যোগান	বাজহ	১,০৯,৩৬,০০০	---	১,০৯,৩৬,০০০
		মূলধন	২১,৬৪,০০০	---	২১,৬৪,০০০
৩৮	অনুসূচিত জাতি, জনজাতি আৰু অন্যান্য পিছপৰা শ্ৰেণীৰ কল্যাণ	বাজহ	২৭,২৭,৪১,০০০	---	২৭,২৭,৪১,০০০
৪১	প্ৰাকৃতিক দুৰ্যোগ	বাজহ	৩০০,০০,০০,০০০	---	৩০০,০০,০০,০০০
৪২	সামাজিক সেৱা	বাজহ	২৫৬,৪৫,৮৪,০০০	---	২৫৬,৪৫,৮৪,০০০
৪৩	সমবায়	বাজহ	১,১৫,০০,০০০	---	১,১৫,০০,০০০
৪৫	লোক পিয়ল, জৰীপ আৰু পৰিসংখ্যা,	বাজহ	৪০,০০,০০০	---	৪০,০০,০০০
৪৮	কৃষি	বাজহ	৪০,৯০,৭৪,০০০	১,৫৪,০০০	৪০,৯২,২৮,০০০
৪৯	জলসিঞ্চন	বাজহ	৩,৩৫,৪৮,০০০	---	৩,৩৫,৪৮,০০০
		মূলধন	১২৮,৪৯,৫১,০০০	---	১২৮,৪৯,৫১,০০০
৫২	পশু পালন	বাজহ	২,৩০,০০,০০০	---	২,৩০,০০,০০০
৫৫	বন আৰু বন্যপ্ৰাণী	বাজহ	৬,৪৮,৮২,০০০	---	৬,৪৮,৮২,০০০
৫৬	গ্ৰামাঞ্চল উন্নয়ন (পঞ্চায়ত)	বাজহ	৬৪,২১,৭৮,০০০	৭০,০০০	৬৪,২২,৪৮,০০০



অনুসূচী ধাৰা ২ ৩ ৩ দ্ৰষ্টব্য						
মঞ্জুৰী নং/ বিনিয়োগ	(১)	সেৱা আৰু উদ্দেশ্যাবলী		(৩) সৰ্ববৰ্ষিক টকাৰ পৰিমাণ		
				বিধান সভাৰ দ্বাৰা গৃহীত	একত্ৰীকৃত নিখিৰ ওপৰত ধাৰ্য্য	মুঠ
				টকা	টকা	টকা
৫৭	গ্রাম্যাঞ্চল	ৰাজহ	১৭,২২,৬৭,০০০	---	১৭,২২,৬৭,০০০	
৫৮	উদ্যোগ	মূলধন	৪,০০,০০,০০০	---	৪,০০,০০,০০০	
৫৯	বেচম আৰু বয়ণ	ৰাজহ	১৯,৭২,০০,০০০	---	১৯,৭২,০০,০০০	
৬২	শক্তি	মূলধন	৮,০০,০০,০০০	---	৮,০০,০০,০০০	
৬৩	জল সম্পদ	ৰাজহ		৩,৩১,০০০	৩,৩১,০০০	
		মূলধন	২২১,৫০,০০,০০০	---	২২১,৫০,০০,০০০	
৬৪	পথ আৰু দলং	ৰাজহ	৩০,৯৮,০০,০০০	---	৩০,৯৮,০০,০০০	
		মূলধন	১৯,৪৬,০৮,০০০	---	১৯,৪৬,০৮,০০০	
৭১	শিক্ষা (প্ৰাথমিক, মাধ্যমিক আদি)	ৰাজহ	১৮১,৯৮,৪৩,০০০	১৩,২৪,০০০	১৮২,১১,৬৭,০০০	
৭৩	নগৰ উন্নয়ন (গুৱাহাটী উন্নয়ন)	ৰাজহ	১৫,৫৭,০০,০০০	---	১৫,৫৭,০০,০০০	
৭৪	ক্ৰীড়া আৰু যুৱ কল্যাণ	ৰাজহ	৯,৩০,০০০	---	৯,৩০,০০০	
৭৬	কাৰ্বিআংলং স্বায়ত্ত্ব শাসিত পৰিষদ	ৰাজহ	১৬,৭৮,১৭,০০০	---	১৬,৭৮,১৭,০০০	
		মূলধন	৩০,৭৫,০০,০০০	---	৩০,৭৫,০০,০০০	
৭৭	উত্তৰ-কাছাৰ স্বায়ত্ত্ব শাসিত পৰিষদ	ৰাজহ	২৫,৪৯,৫২,০০০	---	২৫,৪৯,৫২,০০০	
৭৮	বডোলেণ্ড স্বায়ত্ত্ব শাসিত পৰিষদ	ৰাজহ	২৬,৩৩,৯৬,০০০	---	২৬,৩৩,৯৬,০০০	
		মূলধন	১০,৯৩,০০,০০০	---	১০,৯৩,০০,০০০	
		ৰাজহ	১১৯২,৯০,৯৬,০০০	৪,১০,১৯,০০০	১১৯৭,০১,১৫,০০০	
		মূলধন	৪৫১,৫৩,০৬,০০০	---	৪৫১,৫৩,০৬,০০০	
		সৰ্বমুঠ	১৬৪৪,৪৪,০২,০০০	৪,১০,১৯,০০০	১৬৪৮,৫৪,২১,০০০	

এছ, এম, বুজৰবৰুৱা,  
যুটীয়া সচিব, অসম চৰকাৰ,  
বিধান বিভাগ।